

野球用語: Baseball Terminology 147

和製英語: Japanized English vs. → 正しい英語: Correct English ・ (説明&意味)

● No.1 【一般: General Words】

001 : 「ポジション」 : → Baseball positions



<001: Baseball Positions: From Wikipedia>

002 : 「野球場 : ベースボールグラウンド」 : → Ballpark, baseball field, Ball field, Baseball park, Diamond sandlot or Baseball diamond

<002: Baseball Park, Dodger-Stadium-Panorama in 2007: From Wikipedia>



003 : 「バックスクリーン」 : → [Batter's eye](#), Batter's eye screen, Centerfield screen

<003: Batter's Eye Screen: From Wikipedia>



004 : 「バックネット」 : → Backstop

<004: At the Backstop 1968: From Flickr>



005 : 「人工芝・(和製) artificial lawn」 : ⇒ Astro turf *[ˈæstɹoʊ tˈɑːf]*



*astro- *[ˈæstɹoʊ]* : 星、宇宙 *turf *[tˈɜːf]* : 芝地、やくぎの縄張り
★<比較> turf は芝と根の張った土の表層で, lawn は手入れされた芝.

<005: Astroturf: From Flickr>

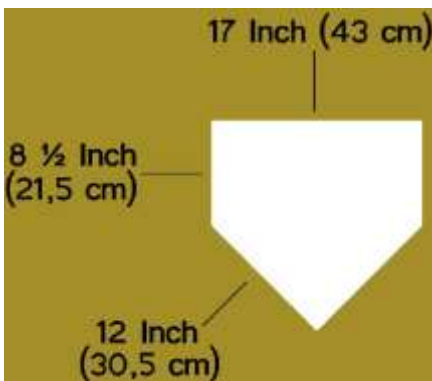
006 : 「天然芝・natural grass」 : ⇒ Grass

<006: Labrador puppy on Grass: From Pixabay>



007 : 「本塁板・ホームベース」 : ⇒ Plate *[plert]*, Home Plate

<007: Home Plate: This picture is from Wikimedia Commons.>



008 : 「フェンス・fence」 : ⇒ Wall



008: Ball boy by Wall: From Flickr>

009: 「グラウンド」: ⇒ Field

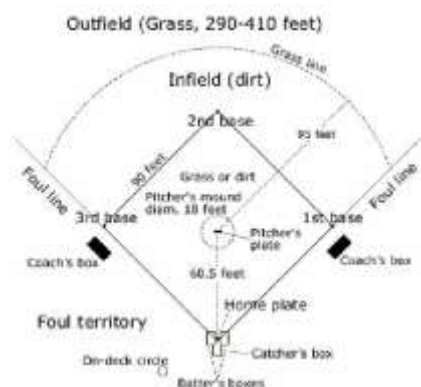
<009: Field: From Flickr>



010: 「ファールグラウンド」: ⇒ *Foul *territory *[fɑʊl tɛrətɔːri]*

*foul *[fɑʊl]*: (a) 汚い、悪臭のある、卑劣な *territory *[tɛrətɔːri]*: 領土、(米国、カナダの) 準州

<010: [Foul territory in Diamond overview](#): From Wikipedia>



011: 「審判」: ⇒ umpire *[ˈʌmpaɪə]*

<011: Umpires: From Wikipedia>



012: 「レギュラー、正選手」: ⇒ Regular player

<012: 駒澤大附属苫小牧高等学校 at 甲子園球場 in 2006: From Wikipedia>



013: 「補欠: substitute」: ⇒ Bench warmer, Reserve



<013: Dugout: From Flickr>

014: 「練習試合」 : ➡ Practice game



<014: The 9-10 year old boy's baseball team practice for an upcoming game: From Aviano Air Base>

015: 「オープン戦」 : ➡ Exhibition game (非公式な試合のこと)



<015: Poster of an Exhibition: From Flickr>

016: 「公式戦」 : ➡ Official game, Regular season game (定められた日程に従って、優勝を争う試合)



<016: Michelle Obama Jill Biden National Anthem 2011 World Series Bush Stadium St Louis.: From Wikipedia>

017: 「デーゲーム」 : ➡ Day game (昼間に行う試合)



<017: 2016 Major League Baseball All-Star Game: This picture is from Wikimedia Commons.>

018: 「ナイター」 : ➡ Night game (夜に照明の下で行う試合)



<018: "Nashville Sounds" game: From Wikipedia>

019: 「プレーオフ」 : ➡ Post season [*pəʊst--*] (引き分け・同点の時の決勝戦. 又は、優勝決定戦)



<019: St. Louis Cardinals at Washington Nationals. NLDS Game 3. October 10, 2012. : From Flickr>

020: 「監督」 : ➡ Manager [*m'æni:dʒə*]



<020: Boston Red Sox manager Bobby Valentine before the start of the Red Sox and Baltimore Orioles game at Oriole Park at Camden Yards on May 22, 2012 in Baltimore, Maryland.: From Flickr>

021: 「先発投手、starting pitcher」 : ➡ Starter



<021: Dodgers starter Julio Urias delivers a pitch in the first inning in 2016: From Flickr>

022: 「キャッチボール」 : ➡ Play catch



<022: Oscar and Dad playing catch: From Flickr>

023: 「ノック」: ⇒ Fungo [*f'ʌŋɡoʊ*] : ノックしたボール・フライ



<023: How to hit a fungo>

024: 「ゲームセット」: ⇒ Game over.



<024: Game Over>

025: 「8回表」: ⇒ Top of the 8th inning

<025: Top of the 8th inning: From Flickr>



026: 「8回裏」: ⇒ Bottom of the 8th inning

<026: Bottom of the 8th inning: From Flickr>



027: 「21連勝」: ⇒ 21 game winning *streak, 21 straight wins



*streak [*stri:k*] : (cn) 連続、縞、稲妻

<027: Indians defeat Tigers for 21st straight win>

028: 「3連敗」: ➡ 3 game losing *streak



*streak [*stri:k*]: (cn) 筋、縞、稲妻、勝ち負け等の連続

<028: “The only way to prove you are a good sport is to lose.” – [Ernie Banks](#)>

「君が良い奴だということを証明する唯一の方法は、負けることだ。」 - [アーニー・バンクス](#)

029: 「コールドゲーム」: ➡ *Called game



*call [*k'ɔ:l*]: (vt) 呼ぶ、電話する、日没・雨などのために試合を中止させる。

「降雨、日没、得点がかげ離れている場合などで、審判員が試合終了を宣告する試合.5回を終えていれば正式試合として記録される。」 (From 広辞苑)

<029: Not Called on account of forest fire : 原因が森林火災でもコールドにならない.>

030: 「観客」: ➡ *Crowd



*crowd [*krɔ:d*]: (cn) 群衆、大衆、民衆

<030: Wrigley Field Cubs vs Phillies: From Openphoto.net>

● No.2 【守備位置: Fielding Positions】

031: 「ピッチャー」: ➡ Pitcher



<031: 前田健太 : Kenta Maeda pitching in Game 5 of the NLCS" [National League Championship Series](#)" in 2016: From Wikipedia>

032: 「キャッチャー」: ➡ Catcher



<032: A catcher in customary [squatting position](#) (wearing a "hockey-style" mask) prepares to receive a pitch: From Wikipedia>

033: 「一塁手、二塁手、三塁手」: ⇒ First baseman / Second baseman / Third baseman



<033: Third baseman, 長嶋茂雄 in 「少年」 1962: From Wikipedia>

034: 「ショート」: ⇒ Shortstop, SS



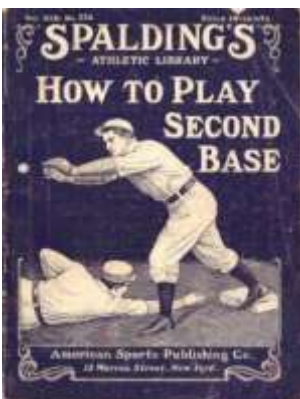
<034: SS = Short Stop: This picture is from Wikimedia Commons.>

035: 「レフト、センター、ライト」: ⇒ Left fielder / Center fielder / Right fielder



<035: [Baltimore Orioles](#) left fielder [Félix Pie](#) (18) and center fielder [Adam Jones](#), before colliding at the wall after Jones caught a ball hit by Chicago White Sox's Jermaine Dye to end the top of the fourth inning of a baseball game, in Baltimore: This picture is from Wikimedia Commons.>

036: 「内野手、外野手」: ⇒ Infielder / Outfielder (内野手とは、一塁手、二塁手、三塁手とショートのこと。/ 外野手とは、レフト= 左翼手、センター= 中堅手、ライト= 右翼手のこと。)



<036: Cover of a 1905 how-to booklet, for Second baseman: This picture is from Wikimedia Commons.>

● No.3 【投手関連用語:Terms Related to Pitcher】

037: 「左腕投手 / 右腕投手」: ⇒ Left-handed / Right-handed



<037: Aroldis Chapman pitching in Game 7 of the 2016 World Series: This picture is from Wikimedia Commons.>

038: 「先発投手」: ⇒ Starting pitcher



<038: 金田正一 (かねだまさいち) 1956: From Wikipedia>

039: 「リリーフ (中継ぎ)」: ⇒ Reliever / Relief pitcher

*reliever [*riˈli:və*]: (cn) 救済者、救援投手



<039: Seattle Mariners' right-handed pitcher Edwin Díaz has been named American League Reliever of the Month for July, 2017. : From Edgar & Dave>

040: 「抑え投手 (ストッパー)」 ⇒ Closer



*closer [*ˈkləʊsə*, *ˈkləʊzə*]: (cn) 囲い地、校庭、試合の最終回または最終2回においてリードを守ることができるリリーフピッチャー: (a relief pitcher who can protect a lead in the last inning or two of the game)

<040: [Jon Lester](#): From Wikipedia>

041: 「四球」: → Walk, Base on balls, BB (投手が打者に対しボールを4球投げ出塁を許すこと。また、それによる出塁のこと。)



<041: Rashad Eldridge of the [Oklahoma Redhawks](#) walks to first base after drawing a [base on balls](#).

042: 「三振」: → Strikeout



strikeout ['strʌkɑʊt*]: a situation in which a player fails to hit the ball three times

<042: [Chris Davis](#) Strikeout, 2017: From Flickr>

043: 「投球」: → delivery



*delivery [*dɪ'lɪv(ə)ri*]: (un) 配達、放出、(cn) 分娩、投球

<043: [Juan Marichal](#): From Wikipedia>

044: 「直球 (速い球)」: → *fastball (日本では伝統的に、最も落差が少なく打者への到達時間も



短い球種である事から、変化しないストレートが基本になる球種とされていた。一方アメリカでは速球に対し、打者の手元で変化する「打ち難い」球速、威力を重視するように考えられていた。これが言葉の使われ方の差となっており、日本においては速球という言葉よりストレートという言葉が多く使われ、基本のストレートに対し、シュートやカットボールと言った変化する速球を含めた変化球といった大別がなされるに対し、アメリカではファストボールとオフスピードボールという二分から分類が始まる。(From ウィキペディア)

*fastball [*fɑːst bɔːl*]: 速球: a ball that is thrown at the pitcher's fastest speed (From Oxford Learners' Dictionaries)

<044: 大谷翔平: Shohei Ohtani in [Los Angeles Angels](#) pitching against the [Seattle Mariners](#) in 2018.: From WIKIPEDIA>

045: 「変化球」: ➡ Breaking ball



*breaking [*bréikɪŋ*]: (un) 破壊、切断 *breaking ball: a pitch that curves (From Merriam Webster)

<045: How to Grip Forkball, Slider, Sinker>

046: 「チェンジアップ」: ➡ Off-speed pitch (投手が投球フォームを変えずに、球速を変化させて打者のタイミングを外す投球.) *off-speed: (a) being slower than usual or expected (From Merriam Webster)



<046: *Radar Gun on an off-speed pitch: From Flickr> *radar [*rɛɪdɑː*]: (cn) 電波探知機、レーダー <*radar gun: スピード測定器>

047: 「決め球」: ➡ Pay-off pitch (投手が打者を打ち取る決め手に使う得意な球.)



*pay-off [*ˈpeɪ.ɒf*]: 清算、決着、賄賂

<047: 野茂英雄: [Hideo Nomo](#) in 2005: From Wikipedia>

*tornado [*tɔːnéɪdɔʊ*]: (cn) 旋風、竜巻

048: 「ナイス・コントロール」: ➡ Good control / Pinpoint control



<048: [Juan Antonio Marichal Sánchez](#) (born October 20, 1937 in Laguna Verde, Dominican Republic) is a former right-handed pitcher in Major League Baseball. Playing for the San Francisco Giants most of his career, Marichal was known for his high leg kick, **pinpoint control**: English: From Wikipedia, Picture: From Flickr>

049: 「ノーコン」: ➡ Bad control



<049: Ceremonial first pitch: 始球式: From Cleveland.com>

050: 「インコース / アウトコース (アウトサイド)」: ➡ Inside / Outside



<050: [Johnny Damon](#) Broken Bat by **inside pitch**, 2009: From Flickr>

051: 「ワンバウンド」: ➡ One-hopper



<051: One-hopper: From Max Pixel>

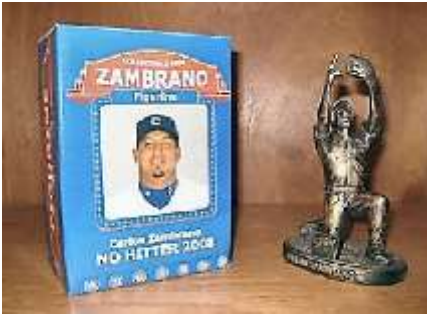
052: 「敬遠、故意四球」: ➡ Intentionally walk, Intentional base on balls, Base on balls



<052: A catcher for the [Mexican League's Rojos del Águila de Veracruz](#) uses his glove to signal the pitcher for an intentional walk.>

053: 「ノーヒットノーラン」: ➡ No hitter (投手が1試合を通して相手チームを無安打・無得点に抑えること。無安打無得点。無安打無失点.)

<053: [Carlos Zambrano No Hitter Statue](#): From Flickr>



054: 「完全試合」: ➡ Perfect game (野球で、1人の投手が相手チームを無得点に抑えるだけでなく、1人の走者も塁に出さず完全に相手を封じ完投して勝った試合.)

<054: The "everlasting image" of [New York Yankees](#) catcher [Yogi Berra](#) leaping into the arms of pitcher [Don Larsen](#) after the completion of Larsen's [perfect game](#) in the [1956 World Series](#) From Wikipedia>



055: 「完投」: ➡ Complete game (一人の投手が一試合を最後まで投げ切ること.)

<055: Denton True "Cy" Young's plaque [\[pl'æk\]](#) at the [National Baseball Hall of Fame and Museum](#) : His life: 1867-1955 (aged 88): From Wikipedia>



056: 「完封」: ⇒ Shutout (投手が最後まで相手チームに得点を与えないこと.)



<056: [Los Angeles Dodgers](#) pitcher [Sandy Koufax](#) led the [National League](#) with 11 [shutouts](#) and also won the league's [Most Valuable Player](#) and [Cy Young Award](#) in 1963. His 11 shutouts are also the single-season record by a left-handed pitcher: From Wikipedia>

057: 「自責点」: ⇒ ER (Earned runs) (味方野手の失策によらず安打・四球など投手自身の責任で相手チームに取られた失点のこと. アーンドラン = 稼がれてしまった得点 ⇒ 自責点.) ⇒ 「防御率」: ⇒ ERA (Earned runs average)

A screenshot from wikiHow showing two methods to calculate ERA. The first method is $ERA = \frac{\text{earned runs}}{\text{innings pitched}} \times \text{total innings}$. The second method is $ERA = \frac{\text{earned runs} \times \text{total innings}}{\text{innings pitched}}$. An example calculation shows $\frac{3 \times 9}{6} = 4.5$.

*earn *[/'æ:n]*: (vt) 稼ぐ、獲得する *run : (cn) : 得点 <a **three-run homer** : 3点本塁打>

<057: Calculating Earned Run Average: From wikiHow>

● No.4 【その他の守り:Other Fielding】

058: 「イージーフライ」: ⇒ *Routine fly (簡単に取れるフライ.)



*routine *[rù:'ti:n]*: (a, un) 決まり切った、日常の

<058: Routine fly ball lost in the gray, night clouds: From Flickr>

059: 「ライナー」: ⇒ Line drive, liner (打球角度が低角のものを指す.) アウトの場合は, lined out、ヒットの場合は hit on a line などと表す. また、ハーフライナーは soft line drive という.)



<059: Line Drive: From Keesler Air Force Base>

060: 「ダブルプレイ、ゲッター、併殺」: ⇒ Double play



*double *[d'ʌbl]*: (a) 二倍、二重の

<060: Double play: From Base Andrews>

061: 「トリプルプレイ」: ➡ Triple play (連続した一つのプレイで、三人を一度にアウトにすること. 三重殺)



*triple *[ˈtrɪpl]*: (a) 三重の、三倍の

<061: Triple play: From the Trading Card Database>

062: 「ファインプレイ」: ➡ Beautiful catch



<062: Beautiful catch: From FreeDesktopWallpaper>

063: 「肩が強い」: ➡ Strong arm, Cannon



*cannon *[k'ænən]*: (cn) カノン砲

<063: Ichiro's strong arm: From Flickr>

064: 「シングルキャッチ」: ➡ One handed catch

<064: "Heroic or irresponsible? Dad takes risky **one-handed catch** while holding baby": From Eurosport> (英雄、それとも無責任? 父親が我が子を抱いたまま、危険な片手でのキャッチ.)



065: 「逆シングルキャッチ」: ➡ Back handed catch



<065: [Bautista](#) making a sliding **back handed catch** at [Oriole Park at Camden Yards](#): From Wikipedia>

066: 「イレギュラー」: ➡ Bad hop (打球が障害物によってバウンドする方向を突然変えること.)



<066: How to ***eliminate bad hops** (イレギュラーの対処法): From Pinterest>

*eliminate *[ə'li:məneɪt]*: (vt) 除く、篩(ふる)い落とす

067: 「エラー」: ➡ Error

*error *[éɪə]*: (cn) 誤り、失策 <cf. "blunder" *[bl'ʌndə]*: 馬鹿な間違い、へま>

<067: Error : This picture is from Wikimedia Commons.>



● No.5 【打順:Batting order】

068: 「トップ・バッター」: ➡ Lead-off man, Lead-off hitter (各イニングの先頭打者のこと.)



*lead-off *[li:d -]*: (a) 打順が1番の

<068: Lead-off hitter: From Art of Baseball>

069: 「二番打者」: ➡ Second hitter

<069: Batting order: From Me.too>



This is your Los Angeles Dodgers starting lineup for today's 4:10 matchup with the Cincinnati Reds.
#LetsGoDodgers

070: 「クリーンアップ」: ➡ Heart of the order (打順の 3,4 及び 5 番打者をまとめた呼び名.)
<070: [Jeff Bagwell](#) Houston Astros Heart of the Order: From Pinterest>



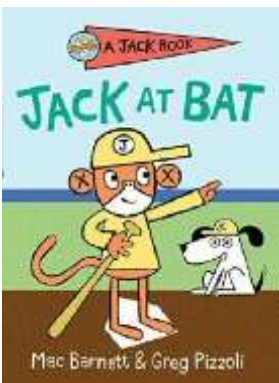
071: 「4 番打者」: ➡ A cleanup hitter



<071: 1978 年の日米野球にて。王貞治 (Sadaharu O: Left) と [Sparky Anderson](#) (Right) : From WIKIPEDIA>

● No.6 【基本やヒットに関する野球用語: Terms Related to Basis & Hit】

072: 「打席、バッターボックス」: ➡ At-bat (打席に入る = go to bat), Batter's box
<072: Jack at Bat: From A Jack Book>



073: 「打率」: ➡ BA (Batting average) (安打数を打撃数で割った率.)



<073: [Lou Gehrig](#), [Tris Speaker](#), [Cobb](#), and [Babe Ruth](#), 1928: From Wikipedia>

“[Tyrus Raymond Cobb](#) nicknamed The Georgia Peach still holds several records as of the end of the 2017 season, including the highest BA: [career batting average](#) (.366).” (ジョージア・ピーチとあだ名されているタイラス・レイモンド・カブは、まだ、2017年末現在、生涯打率1位を含め、数々の記録を保持しています.)

074: 「打点、得点打」: ➡ RBI (Runs batted in)(安打、犠打、四死球などによって自軍にもたらした得点.)



<074: [Hank Aaron](#) during his August 5, 1978 visit to the [White House](#). From Wikipedia>

“Aaron holds the MLB records for the most career [runs batted in](#) (RBI) (2,297)” (アーロンは、メジャーリーグで、生涯最高打点：2,297を保持しています.)

075: 「出塁率」: ➡ OBP (On base percentage) (打者の打撃機会あたりの出塁割合のこと, 出塁率 = [安打 + 四球 + 死球] ÷ [打数 + 四球 + 死球 + 犠飛])



<075: Theodore Samuel "[Ted](#)" [Williams](#) being sworn into the U.S.

*Navy Reserve on May 22, 1942.>

*Navy Reserve : 海軍予備兵

“Ted Williams finished his playing career with a .344 [batting average](#), 521 [home runs](#), and a .482 [on-base percentage](#), the highest of all time.” (テッド・ウィリアムズの生涯最高記録は、打

率 = .344、ホームラン = 521、出塁率 (OBP) = .482 です.)

076: 「ネクストバッタースサークル」: ➡ On-deck circle



*deck [*dék*] : (cn) 船の甲板 <on-deck : 臨戦態勢で>

<076: [Barry Lamar Bonds](#) on-deck circle: This picture is from Wikimedia Commons.>

077: 「強打者」: ⇒ Slugger, A hard hitter

*slugger [sl'ʌgə]: (cn) ボクシング、野球などの強打者 <slug [sl'ʌg]: (cn) 蛞(なめくじ)、金属の球、ピストルの弾、強打>

<077: [Mark Daniel Trumbo](#) Silver Slugger Award April 3rd, 2017: This picture is from Wikimedia Commons.>



078: 「バント」: ⇒ *Bunt (バットを振らず、軽くボールに当てて内野に転がす打ち方.)



*bunt [b'ʌnt]: (vt, vi, cn) 頭や角で、突く、押す、頭突きする

<078: [Randy Christopher Wolf](#) looking to bunt (バントに気をつけるランディ・クリストファー・ウルフ): From Flickr>

079: 「スリーバント」: ⇒ Bunt with two strikes (打者がツーストライク後に行うバント. フェールの場合、アウトとなる.)



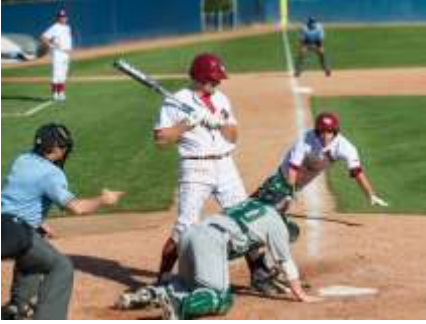
<079: [Jeremy Hermida](#) of the [Florida Marlins](#) attempting to bunt, 2008. From Wikipedia>

080: 「ピッチャー返し」: ⇒ Come-backer / Back to the mound (打球がピッチャー投手を強襲すること. また、その打球.)



<080: Come-backer: From Holloman Air Force Base>

081: 「盗塁」: ➡ *Steal



*steal [*sti:l*]: (vt, vi) 盗む、忍び込む

<081: Steal home: From Flickr>

082: 「ヘッドスライディング」: ➡ Diving



diving ['dɑ:viŋ*]: (un) 潜水、飛び込み

<082: Diving: From Pixabay>

083: 「シングル・ヒット」: ➡ A base hit, Single (<和> ~~single+hit~~. 打者が一塁に生きることのできる安打. 単打.)



<083: 20140919 [Devaris "Dee" Gordon](#) infield single in front of [Anthony Vincent Rizzo](#): From This picture is from Wikimedia Commons.>

084: 「ポテンヒット、テキサスヒット」: ➡ *Bloop single (内野と外野との間に、ぽとんと落ちる安打. テキサスヒット. <和> ~~Texas+hit~~. アメリカのテキサス・リーグの選手がよく打ったことからいう. テキサス. テキサスリーガーズ・ヒット.)



*bloop [*blu:p*]: (cn) 小フライ、[ブループ](#): 海中で観測された発生原因不明の低周波音波である。

<084: [UCSD](#) (University of California, San Diego) Tritons Softball - a bloop single drops in just in front of Kris Lesovsky: From Flickr>

085: 「二塁打、ツーベースヒット」: ➡ *Double (打者が二塁まで達することのできたヒット.)



*double [*d'ʌbl*]: (a, un) 2倍の、2重の

<085: [Los Angeles Angels](#) second baseman [Howard Joseph Kendrick III](#) and [Baltimore Orioles](#) third baseman [Joshua Lee Bell](#) on July 24th, 2011: From Flickr>

086: 「三塁打、スリーベースヒット」: ⇒ Triple



*triple [*trɪpl*]: (a, un) 3 倍の、3 重の

<086: A triple for [Brian William Bocock!](#): This picture is from [Wikimedia Commons](#).>

087: 「タイムリー・ツーベース」: ⇒ RBI double (得点に繋がったヒットが2ベースヒットだったこと.)



*RBI = run(s) batted in (打点・ See No.074)

<087: [Anthony Vincent Rizzo](#) presents President Obama a Chicago Cubs *jersey at a January 16, 2017 visit to the White House: From Wikipedia>

*jersey [*dʒəˈzi*]: (cn) 運動選手の着るシャツ、ジャージー種の乳牛

088: 「長打、ロングヒット」: ⇒ Extra-base hit (二塁打・三塁打・本塁打をいう.)



<088: Jackie Bradley Jr., during his tenure with the [Pawtucket Red Sox](#), at [2015 Triple-A All-Star Game](#): From Wikipedia>

089: 「満塁、フルベース」: ⇒ Bases loaded



*loaded [*lɔʊdəd*]: (a) 荷を積んだ、満員の

<089: Conference on the pitcher's mound. It didn't work, we got 4 runs next!!!: From Flickr>

(ピッチャーマウンドで集まったけれど、無駄でした。この後、4点入りました.)

090: 「満塁ホームラン」: ⇒ Grand slam / bases - loaded home run



*grand [gr'ænd]: (a) 壮大な、華やかな <a grand orchestra: 大管弦楽団> *slam [sl'æm]: (cn, 擬音語) バタン、ピシャリ、ホームラン

<090: [Manuel Arturo Machado](#) congratulates [Nelson Ramón Cruz Martínez](#) for hitting a grand slam home run in the eighth inning to tie the game 4-4 against the Chicago White Sox on June 25, 2014 at Oriole Park at Camden Yards in Baltimore, Maryland.> (ネルソン・マルティネスのホームランを、マヌエル・

マカードが祝福.)

091: 「サヨナラホームラン」: ⇒ Game-ending home run



<091: [George Herman "Babe" Ruth Jr.](#) was first or second in the American League in home runs for every season from 1918 through 1933 except 1922 and set the single-season home run record four times. From Wikipedia>

092: 「ランニング・ホームラン」: ⇒ Inside-the-park home run (打球はフェンスを越さないが、打者が全塁を駆けぬけて生還した場合の本塁打.)



<092: [Alcides Escobar](#) Hits First Pitch, *Leadoff Inside-The-Park Homer Oct 27, 2015>

*leadoff [li:d-]: (cn) 先頭打者

093: 「エンタイトル・ツーベース <和>: ~~entitled two bases~~」: Ground rule double (打者・走者に二つ先の塁へ進む権利を与えること。ワンバウンドで外野のフェアスタンド<fair stand>に入ったときなど.)



<093: Tampa Bay outfielder [William Bradford Myers](#) couldn't get to this [Michael Anthony Napoli](#)'s ground rule double in the fifth inning. : From Pinterest>

094: 「バスター <和製英語: ~~buster~~: 破壊者、でかい物>」: ➡ *Slash bunt (打者がバントの構えから強打すること.)



*slash [sl'æʃ]: (cn) 一撃、深傷 (ふかで)、放尿

<094: Slash bunt: From sportsonearth>

095: 「セーフティーバント」: ➡ Drag bunt (バントをした選手がアウトにならず、出塁すること.)



*drag [dr'æg]: (un) 牽引、引き摺り (cn) 男(女)装の服装

<095: Drag bunt: From CoachMyKid>

096: 「スクイズ」: ➡ Squeeze play (ランナーが3塁にいる時に、打者がバントをし、3塁ランナーがホームインすること. スクイズをした打者の記録は0打数0安打1犠打1打点となる.)



*squeeze [skwi:'z]: (cn) 圧搾、抱き締め

<096: Squeeze play: From Market Chess>

097: 「センターオーバー」: ➡ Over the center field



<097: Over the center field: From Air Combat Command>

098: 「得点」: ➡ Run



*a three-run homer: 3点本塁打.

<098: [Scott Hairston](#) rounding the bases after hitting a 3-run walk-off home run for the [Padres](#) on Sep 17th, 2007. : ヘアストンの3点サヨナラホームラン: This picture is from Wikimedia Commons.>

● No.7 【アウト】などに関する野球用語: Terms Related to “*OUT”, etc.】

*「アウト」: OUT (打者や走者が、そのプレイを継続する権利を失うこと。審判員の宣告による.)

099: 「三振」: ➡ Strike out (空振り、または見逃しで3つ目のストライクを宣言され、アウトになること.)



<099: [Christopher Lyn Davis](#), nicknamed "Crush Davis" of the Baltimore Orioles reacts after striking out in the eighth inning against the Toronto Blue Jays at Oriole Park at Camden Yards on May 21, 2017 in Baltimore, Maryland. Toronto won the game 3-1. : From Flickr>

100: 「見逃し三振」: ➡ Strike out looking / Called out on strikes



<100: [Hanley Ramirez](#): From Wikipedia>

101: 「空振り三振」: ➡ Swing out



<101: Beautiful Swing out: Flickr>

102: 「連続三振」: ➡ *Back to back strike out



*back-to-back : (a, ad) 連続的な、持ちつ持たれつ <Our team won three games back to back. : 私達のチームは、3連続、勝利した.>

<102: [Christopher Lyn Davis](#), nicknamed "Crush Davis" Strikeout Again Twins at Orioles 5/23/17: From Flickr>

103: 「ハーフスウィング」: ➡ Check swing (打者がバットを途中でとめること。審判が振ったと判断すればストライクが申告される。逆に振ってないと判断すればボールとなる。)



<103: Check swing: From Wikipedia>

104: 「タッチアウト、触球」: ⇒ Tag out (守備側の選手が、走者に対しボールか、ボールを保持したグラブをつけてアウトにすること.)



<104: *Tagged out slide: From Pixabay>

*tag [t'æg]: (cn, vt) 名札、鬼ごっこで鬼が捕まえる、交通違反切符を貼る、野球で走者にタッチする

105: 「犠牲フライ、犠飛」: ⇒ *Sacrifice fly (打者がフライでアウトになったあと、ランナーが次の塁に進むこと.) *sacrifice [s'ækrəfəʊs]: (un) 犠牲にすること、捧げもの、生贄(いけにえ)



<105: Scoring on a sacrifice fly. : From Flickr>

106: 「送りバント、犠牲バント」: ⇒ Sacrifice bunt (打者がアウトになる代わりに塁上の走者を一つ先の塁へ進めることを目的に行うバント.)



<106: Sacrifice bunt: From Ole Game>

107: 「残塁」: ⇒ Left on base(s) (攻撃終了時に塁上に残っている選手.)



<107: Left on bases after *picked off: From WIKIPEDIA>

*pick off : (cn, vt) 牽制球、牽制する

108: 「ゴロ」: ⇒ Grounder



<108: [Irving Falu](#) fielding a grounder at third Sep 5, 2011: This picture is from Wikimedia Commons.>

109: 「空振り」: ➡ Swing and miss (振りはしたが、当たらないこと.)



<109: Swing and miss: From Pixabay>

110: 「退場」: ➡ *Ejection (反則、問題行為などにより、その場から退くように審判から命じられる事.)



*ejection *[ɪdʒɛkʃən]*: (un) 放逐、排出、追い出し

<110: Manager [Buck Showalter](#) of the Baltimore Orioles argues with third base umpire [Phil Cuzzi](#) before being ejected from the game against the Chicago White Sox at Oriole Park at Camden Yards on August 9, 2011 in Baltimore, Maryland. : From Flickr>

111: 「走者無し」: ➡ Bases empty (出塁し走塁する人が塁上にいないこと.)



<111: [Yankee Stadium](#) in the Bronx, home of the [New York Yankees](#) and [New York City FC](#). From This picture is from Wikimedia Commons.>

● No.8 【その他: The others】

112: 「タイブレーク」: ➡ Tie-breaking ([21U野球ワールドカップ](#)において、[第1回 \(2014年\)](#) より採用: 延長10回から適用し、10回は任意打順、



11回からは前回の継続打順とし、無死一・二塁から再開、決着が着くまで延長無制限で行う.)

<112: 延長戦: Extra inning game: 昭和8年の第19回[全国中等学校優勝野球大会](#)、明石対中京商の試合は延長25回まで続いた. : The 19th [Japanese High School Baseball Championship](#) 1933 where Chukyo High School in its 25-inning shutout

defeat of Akashi High School. >

113: 「SAYONARA」: ➡ SAYONARA (サヨナラゲーム <Walk-off game> ではなく、"Good Bye Baseball" (入った！ホームラン！) の意で使われることが多い。) <ホームラン: homerun, HR, *Dinger



*Dinger *[ˈdɪŋ(ɡ)ə(ɹ)]*: something outstanding、MLB・コロラド・ロッキーズの球団マスコットキャラクターであり、恐竜の化石が**出る**土地柄からトリケラトプスをモチーフとしている。

<113: The Texas Rangers Pitcher and Catcher and the Home Plate Umpire Watch [Chris Davis'](#) Second Home Run June 30, 2015>

114: 「サヨナラゲーム」: ➡ Walk-off game <由来: ピッチャーが退場せざるを得ないところから.> 後攻チームが決勝点を挙げると同時に終了する試合のこと.) <114: [Scott Hairston](#) rounding the bases after hitting a 3-run walk-off home run for the [Padres](#) in 2007: This picture is from Wikimedia Commons.>



115: 「アンダースロー」: ➡ Submarine (腕が水平を下回る角度にある投法. 下手投げ.) <115: [Darren Christopher O'Day](#) with the Baltimore Orioles in 2018: From Wikipedia>



116: 「インコース (内角)、アウトコース (外角)」: ➡ inside, outside [away] (ストライクゾーンの打者側の部分をインサイド、反対側をアウトサイドと呼ぶ.) <116: [George Springer](#) almost hit by an inside pitch: This picture is from Wikimedia Commons.>



117: 「ウイニングショット」: ➡ money pitch (決め球のこと. その投手が最も得意とする球種.)



<117: Forkball: From Wikipedia>

118: 「ウエイスト・遊び球」: ➡ waste pitch (盗塁やスクイズを警戒して、わざと外したボールを投げること.)



<118: Ball skips into right field on a ***pick-off throw** by the catcher. : From Flickr>

*pick-off throw : 牽制球

119: 「オーバースロー」: ➡ over arm [over hand, over handed] pitch [throw] (肩の上から投げる投球方法. 上手投げ. <注意▲ : 野球用語として存在する、英語の overthrow は暴投を指す.>



<119: **Chris Young** throws a **four-seam fastball** in the ***bullpen** pregame.>

*bullpen [*bɒlˈpɛn*] : (cn) 牛の囲い場、仮留置場、救援投手練習場

120: 「オープン戦」: ➡ exhibition game, pre-season match (公式の試合の前後、合間などに行われる非公式の試合のこと.)

<120: Exhibition Game on Opening Day: From Incirlik Air Base>



121: 「カットボール」: ➡ cutter, cut fastball (fastballのうち、利き手の反対方向に変化する球種.呼称はやや異なっているものの、日本とアメリカでほぼ同じ意味で使われる.)



<121: Cut Fastball: From Wikipedia>

122: 「カットマン」: ➡ cutoff man (外野手が本塁に送球する際、直接に本塁に届くまでには時間がかかる距離の場合に、外野手の送球を途中で中継して、本塁に投げる野手.)



<122: Cutoff man: From Eglin Air Force Base>

123: 「クッションボール」: ➡ *carom (フェンスなどに当たって跳ね返ってきたボールのこと.)

*carom [k'ærəm]: (un) 玉突き、跳ね返り



<123: Boston Red Sox vs. Toronto Blue Jays at Fenway Park: This picture is from Wikimedia Commons.>

124: 「ゲームセット」: ➡ that's the game, the game's over, game and set, that's the ballgame. (試合終了の意.)



<124: [Long Beach Armada](#): From Flickr>

125: 「サイクルヒット」: ⇒ hit for the cycle (1人の打者が1試合で単打、二塁打、三塁打、本塁打の4種類の安打を打つこと.)



<125: 1947年、日本プロ野球史上初のサイクル安打を記録したミスタータイガース: [藤村富美男\(Fumio Fujimura\)](#)>

126: 「シュートボール・ワンシーム」: ⇒ *sinker, 2-seam (アメリカにおいても日本人投手のシュートに対して shuuto と呼ばれることが稀にあるが、基本的には sinker、或いは 2-seam と表現されることが多い。一般的には fastball のうち、回転軸が地面に対して垂直或いは進行方向に向いている成分が大きいものを sinker、4-seam と sinker の中間付近のものを 2-seam と呼ばれることが多いが、線引きは曖昧となっている.)



<126: two-seam fastball: From Wikipedia>

*sinker *[ˈsɪŋkə]*: (cn) 井戸掘り人、(俗語)ドーナツ、打者の近くで急に沈むボール.

127: 「シンカー」: ⇒ changeup (日本で呼称される一般的なシンカーは、MLB においては changeup として表されることが多い。また、MLB における *sinker<⇒ 126>と日本におけるシンカーはやや異なったニュアンスとなっている.)



<127: *changeup: From Wikipedia>

*changeup: 投手が打者のタイミングをはずすため速球と同じモーションで投げる緩投.

*sinker *[ˈsɪŋkə]*: (cn) 井戸掘り人、(俗語)ドーナツ、打者の近くで急に沈むボール.

128: 「スコアリングポジション」: ⇒ scoring position (二塁と三塁の総称。ここまで走者が進塁した場合、味方の安打や相手の失策で得点に結び付きやすいからである.)



<128: positions: From Wikipedia>

129: 「スタメン」: starting order → (英語では、starting order。また、「スターター」という言葉は先発投手 (starting pitcher) の意味で、和製英語化している。)



<129: [New York Mets](#) Starting Members Lineup: From Left, Livan Hernandez, SP, Luis Castillo, 2B, Ramon Castro, C, Gary Sheffield, RF, Carlos Beltran, CF, Carlos Delgado, 1B, David Wright, 3B, Daniel Murphy, LF, Jose Reyes, SS, April 15, 2009: From Flickr>

130: 「セットアッパー」: *setup man → (勝ち試合において、先発投手や他の中継ぎ投手から「ストッパー」につなぐまでの間に起用される投手. 7~8回を中心に、試合の後半に登板する。)



<130: [Baltimore Oriole](#) relief pitcher [Jason Berken](#) Angels at Orioles July 22, 2011: From Flickr>

*setup *[sétʌp]*: (cn) 組織の機構、バレーボールでスパイカーへ次のプレイがしやすいように送ったトス、(米俗) 八百長 = put-up job

131: 「タッチアップ」: → tag up (飛球が捕らえられたため、走者が元いた塁に触れなおしてから進塁すること。)



<130: tag up: From PxHere>

132: 「タッチアウト」: → tagged out (走者が野手に触球されてアウトになること。)



<132: tagged out: From Kunsan Air Base>

133: 「チャンス」: ➡ *clutch (situation) (好機。勝負強い打者は clutch hitter と呼ばれる.)



*clutch [kl'ʌtʃ]: (cn) 危機、手中、驚掴み, (a) ピンチに頼れる
<132: [Ben Zobrist](#) Clutch Double to Left --- World Series Game 7
10th Inning Progressive Field Cleveland (OH) November 3,
2016: From Flickr> 「レフトへの2塁打」

134: 「チェンジ」: ➡ end of inning, inning is over (攻守を交代すること)



<134: Mascot race between innings: From WIKIPEDIA>
“A [mascot race](#) is a promotional [sports entertainment](#) or charity competition consisting of costumed runners racing around a baseball field or race course, usually as a form of between-innings entertainment.” 「回の合間のお楽しみ」

135: 「デッドボール、死球」: ➡ hit by (a) pitch (▲注意: 英語で dead ball は、in play でない事を指す)



<135: [Joe Crede](#) being hit by a pitch on July 5, 2006. : From WIKIPEDIA>

136: 「ハイタッチ」: ➡ high five <give hi-fives : ハイタッチする.>



<136: Francisco Lindor and Lonnie Chisenhall of the [Cleveland Indians](#) celebrate a win over the Baltimore Orioles at Oriole Park at Camden Yards on June 21, 2017 in Baltimore, Maryland. : This picture is from Wikimedia Commons.>

137: 「パスボール」: ➡ a passed ball (投手の投球に対して捕手の捕球可能範囲でありながら捕手の失策により、投球を後逸すること。バッテリー間での捕手の失策に対する言葉.)



<137: Manny Machado of the Baltimore Orioles beats the tag by R.A. Dickey of the Toronto Blue Jays on a passed ball during a game at Oriole Park at Camden Yards on June 18, 2016 in
*Baltimore, *MD.: From Flickr>

*Baltimore [b'ɔːltəm'əʊ]: ボルティモア市 *MD = Maryland [m'éɪrələnd]: メリーランド州

138: 「バッテリー」: ➡ a *battery (投手と捕手の総称.)



<138: The All-JC battery on Sep 5, 2015: From Flickr>

*battery [b'ætəri]: (cn) 一組、一群、電池 <a dry battery: 乾電池>

139: 「バックホーム」: ➡ throw to the *plate (野手が、本塁に向かって送球すること.)



<139: throw to the plate: From [Eglin Air Force Base](#)>

*plate [pléit]: (cn) 本塁、平皿、献金皿

140: 「ピッチャーゴロ、ピッチャーフライ」: ➡ a grounder to the pitcher / a fly to the



pitcher (MLB に置いてゴロ(ground ball)・及びフライ(fly ball)はアウト・ヒットの結果に関係なく、打球の性質を表す...例えば、ゴロ性の打球によるヒットの場合は(hit on a ground ball)などと表される。その為、ゴロアウトの場合は ground out、外野フライアウトの場合は fly out、内野フライの場合は pop out と表されることが多い。

<140: a fly to the pitcher: From AF mil>

141: 「～フライ」: ➡ a fly ball to ～, *pop-up, pop fly (英語の「pop fly」はフライ全般を指すが、和製英語の「ポップフライ」は内野定位置までしか飛ばないフライを指し、意味が異なる。また、フライになった打球を捕球される事は「Fly Out」ではなく「air out」と呼ばれ、「AO」と略される。(これにはライナーでのアウトも含まれる)



*pop-up: (a, cn) ポンと飛び出る <a pop-up toaster: 焼けるとパンが飛び出るトースター>

<141: [Dixon Machado](#) catches popfly at shortstop on Aug 6, 2017: This picture is from [Wikimedia Commons](#).>

142: 「ブラッシュボール」: ⇒ *brush back-pitch (頭部付近への投球のこと. 厳密には頭部を狙った投球を beanball と言い、打者を仰け反らせることを目的とした投球を brush back-pitch という.)



*brush [brʻʌʃ]: (cn) ブラシ、軽い接触 <I felt the brush of his tie. : 彼のネクタイが軽く触れたのを感じた.> *brush back : 髪を後ろへかきあげる、のけぞらす

<142: The Dodgers' pitcher was instructed to *plunk San Francisco's starter as *retaliation for a few brush back pitches that happened earlier in the game. Aug 22, 2013: From [Field of Teams](#)>

*plunk [plʻʌŋk]: (vt) ドシンと放り出す *retaliation [rɪtʻæliʻeɪʃən]: (un) 報復

143: 「フリーバッティング」: ⇒ batting practice



<143: Cubs slugger [Kyle Schwarber](#) takes batting practice before World Series Game 1. On October 25, 2016: From Flickr>

144: 「ヘッドスライディング」: ⇒ head-first slide (頭から塁に滑り込むこと.)



<144: [J.J. Hardy](#) at shortstop, [Byron Buxton](#) sliding at second base on May 23, 2017>

145: 「ホームイン」: ⇒ get home, cross home, get the plate, cross the plate, come home, score (走者が本塁に触れること.)



<145: Man With White T Shirt Running to Baseball Home: From Pexels>

146: 「ワンポイントリリーフ」: ⇒ spot reliever (特定の1人の打者のために登板する救援投手のこと. 英語では"situational lefty"など左投手のみに限定した用語も存在する.)



<146: [President Calvin Coolidge](#) (left, the 30th President of the United States <1923–1929>) and Washington Senators pitcher

[Walter Johnson](#) (right) shake hands following the Senators' 1924 championship. From Wikipedia>

147: 「ハーフスイング」: ➡ check swing (打者が打とうとして、途中でスイングを止めること.)



<147: check swing: From Flickr>

© The first edition by Yoshy (Yoshiaki Endo) on Sunday, October 14, 2018